

35. BEKANNTMACHUNG DES STADTHAUPTMANNNS.

Betreffend: Hundesteuer für das Rechnungsjahr 1940.

Die Hundesteuer für das Rechnungsjahr 1940 wurde wie folgt festgesetzt:

für den ersten Hund . . . Zł. 40.— jährlich
für jeden weiteren Hund . „ 50.— „

Diensthunde können auf Antrag und auf Grund einer Bescheinigung der zuständigen Dienststelle von der Steuer befreit werden. Im übrigen fallen alle bisherigen Steuer- und Zahlungsvergünstigungen weg.

Die Steuer ist bis zum 15. 4. 1940 zu bezahlen.

Für den Eintritt der Steuerpflicht gelten die bisherigen Bestimmungen.

Krakau, den 10. Februar 1940.

Der Stadthauptmann
i. V.

Schmid.

XXXV. OBWIESZCZENIE STAROSTY MIEJSKIEGO

dotyczące podatku od psów w roku obrachunkowym 1940.

Podatek od psów został na rok obrachunkowy 1940 ustalony jak następuje:

od pierwszego psa Zł. 40.— rocznie
od każdego dalszego psa „ 50.— „

Psy służbowe mogą być na wniosek i za poświadczeniem dotyczącej placówki służbowej od podatku zwolnione.

Poza tym odpadają wszelkie dotychczasowe ulgi w podatku i sposobie zapłaty.

Podatek płatny jest do dnia 15 kwietnia 1940 r.

Oдноśnie do zaistnienia obowiązku podatkowego obowiązują przepisy dotychczasowe.

Kraków, dnia 10 lutego 1940.

Starosta Miejski
wz.

Schmid.

